

ANNEXE

MODIFICATION EVENTUELLE DES NOTES EXPLICATIVES

DES N°S 84.01 A 84.29

(Point III.C.1 de l'ordre du jour)

ANNEX

POSSIBLE AMENDMENT OF THE EXPLANATORY NOTES

TO HEADINGS 84.01 TO 84.29

(Item III.C.1 on Agenda)

MODIFICATION DES NOTES EXPLICATIVES
A EFFECTUER PAR VOIE DE CORRIGENDUM

[[SECTION XVI.

Page 1386. Considérations générales. Partie III. Deuxième ligne.

Insérer "machines automatiques de traitement de l'information" après "pupitres de commande,".]

CHAPITRE 84.

Page 1393. Considérations générales. Partie A.

1. Deuxième paragraphe. Deuxième phrase.

Supprimer "les outils électromécaniques pour emploi à la main".

2. Troisième paragraphe. Alinéa 3).

Texte anglais seulement.

Pages 1397 à 1399. N° 84.01. Parties II et III.

Re-numéroter les parties II et III actuelles en III et II, respectivement, et déplacer le texte de ces parties en conséquence.

Page 1405. N° 84.05. Nouveau paragraphe d'exclusion.

[1. Nouvelle exclusion b).

Insérer la nouvelle exclusion b) ci-après :

"b) Les fours à coke [(générateurs à gaz de ville)] (n° **84.17**)."

Re-numéroter l'exclusion b) actuelle en c).

2. Exclusion b) actuelle.

Remplacer "(n° **85.43**)" par "", et les générateurs électrolytiques à gaz servant à la production du dioxyde d'azote, du sulfure d'hydrogène ou de l'acide prussique (n° **85.43**)."]

Page 1422. N° 84.14. Partie A. Cinquième paragraphe. Nouvelle deuxième phrase.

Insérer la nouvelle deuxième phrase ci-après :

"Les turbocompresseurs de gaz d'échappement utilisés dans les moteurs à pistons à combustion interne pour augmenter la puissance constituent un type spécial de compresseurs."

Page 1426. N° 84.14. Paragraphe d'exclusion. Nouvelle exclusion a).

Insérer la nouvelle exclusion a) suivante :

"a) Les turbines de gaz d'échappement (n° 84.11)".

Renommer les exclusions a) à c) actuelles en b) à d) respectivement.

Page 1429. N° 84.17. Deuxième paragraphe.

1. Alinéa 2.

Supprimer "et les fours de clicherie".

2. Alinéas 5) à 10).

Renommer les alinéas 5) à 9) et 10) en 6) à 10) et 5), respectivement, et déplacer le texte de ces alinéas en conséquence.

Page 1447. N° 84.22. Premier paragraphe. Alinéas 3 à 6.

Renommer les alinéas 3), 4), 5) et 6) actuels en 6), 3), 4) et 5), respectivement, et déplacer le texte de ces alinéas en conséquence.

Pages 1458 et 1459. N° 84.26.

1. Sixième paragraphe. Nouvel alinéa 6).

[Insérer le nouvel alinéa 6) ci-après :

"6) **Les grues-tours, ou grues à pylônes** qui sont constituées essentiellement d'un pylône de très grande hauteur, fixé ou circulant sur rails, d'une flèche principale, horizontale ou relevable (à volée variable), de chariots, de treuils, de plates-formes de service et d'une cabine pour l'opérateur, d'une flèche d'équilibrage à contrepoids, de tirants de raccordement pour les flèches et d'un dispositif de pivotement, soit au sommet, soit à la base, permettant d'orienter la grue. Les grues à pylône peuvent être équipées d'une micro-grue, au sommet d'un mât spécial ou d'un mât de levage et d'un ascenseur facilitant l'accès à la cabine de l'opérateur."]

2. Renuméroter les alinéas 1), 2), 3), 4), 5), 6), 7), 8), 9) et 10) actuels en 10), 8), 7), 9), 1), 2), 3), 4), 5) et 11), respectivement, et déplacer le texte de ces alinéas en conséquence.

Pages 1462. N° 84.28. Partie I.

1. Alinéa D). Nouveau deuxième paragraphe.

Insérer le nouveau deuxième paragraphe ci-après :

"Les ascenseurs à crémaillère appartiennent également à cette catégorie. Les ascenseurs et monte-charge sont constitués par une cage, munie d'un moteur entraînant un pignon et d'un mât équipé d'une crémaillère. Lorsque le pignon engrène sur la crémaillère, la cage peut alors monter ou descendre le long d'un mât à la vitesse voulue."

2. Alinéas A) à E).

Renuméroter les alinéas A), B), C), D) et E) actuels en C), D), E), A) et B), respectivement, et déplacer le texte de ces alinéas en conséquence.

Page 1463. N° 84.28. Partie II.

- [1. Alinéa A). Cinquième ligne.

Insérer ", trottoirs roulants" après "escaliers mécaniques".]

2. Alinéas A) à C).

Renuméroter les alinéas A), B) et C) actuels en B), C) et A), respectivement, et déplacer le texte de ces alinéas en conséquence.

Page 1464. N° 84.28. Partie III. Nouveaux alinéas L) et M).

Insérer les nouveaux alinéas L) et M) ci-après :

"L) **Les lève-malades.** Ce sont des dispositifs constitués par un bâti et par un siège mobile qui servent à relever et à asseoir les personnes dans une salle de bains ou sur un lit, par exemple. Le siège mobile est fixé au bâti par des cordes ou des chaînes.

[M) **Les élévateurs d'escalier.** Ce sont des dispositifs élévateurs munis d'une plateforme qui sont fixés à la rampe d'un escalier et qui sont utilisés pour permettre aux personnes handicapées ou assises dans une chaise roulante de monter ou de descendre des escaliers.]"

Page 1466. N° 84.29. Deuxième paragraphe. Alinéas D) à IJ).

Renuméroter les alinéas D), E), F), G), H) et IJ) actuels en F), G), H), IJ), D) et E), respectivement, et déplacer le texte de ces alinéas en conséquence.]

AMENDMENTS TO THE EXPLANATORY NOTES
TO BE MADE BY CORRIGENDUM

[[SECTION XVI.

Page 1386. General. Part (III). First sentence.

Insert “automatic data processing machines,” after “control panels,.”]

CHAPTER 84.

Page 1393. General. Part (A).

1. Second paragraph. Second sentence.

Delete “electro-mechanical hand tools and”.

2. Third paragraph. Item (3).

Delete “relay operated typewriters” and substitute “valves”.

Pages 1397 to 1399. Heading 84.01. Parts (II) and (III).

Renumber present parts (II) and (III) as (III) and (II), respectively, and move the text of these parts accordingly.

Page 1405. Heading 84.05. Exclusion paragraph.

[1. New exclusion (b).

Insert the following new exclusion (b) :

“(b) Coke ovens [(town gas generators)] (**heading 84.17**).”

Reletter present exclusion (b) as (c).

2. Present exclusion (b).

Delete “(**heading 85.43**)” and substitute “, and electrolytic gas generators for the generation of, e.g., nitrogen dioxide, hydrogen sulphide or prussic acid (**heading 85.43**)”.]

Page 1422. Heading 84.14. Part (A). Fifth paragraph. New second sentence.

Insert the following new second sentence :

“A special type of compressor is the exhaust-gas turbocharger used in internal-combustion piston engines to increase power output.”

Page 1426. Heading 84.14. Exclusion paragraph. New exclusion (a).

Insert the following new exclusion (a) :

“(a) Exhaust-gas turbines (**heading 84.11**).”

Reletter present exclusions (a) to (c) as (b) to (d), respectively.

Page 1429. Heading 84.17. Second paragraph.

1. Item 2.

Delete “and type-metal furnaces for type-founding machines”.

2. Items (5) to (10).

Renumber items (5) to (9) and (10) as (6) to (10) and (5), respectively, and move the text of these items accordingly.

Page 1447. Heading 84.22. First paragraph. Items 3 to 6.

Renumber present items (3), (4), (5) and (6) as (6), (3), (4) and (5), respectively, and move the text of these items accordingly.

Pages 1458 and 1459. Heading 84.26.

1. Sixth paragraph. New item (6).

[Insert the following new item (6) :

“(6) **Tower cranes.** These cranes comprise essentially a tower of considerable height, fixed or running on rail, a main jib, horizontal or luffing (changeable jib angle), fitted with trolleys, winches, service platforms and a cab for the operator, a counterweight jib with counterweights, tie bars to support the jibs, and a slewing device, either at the top or at the bottom, to enable the crane to rotate. Tower cranes may incorporate a micro tower crane, on the top of either a special mast or a hoist mast, and a lift to facilitate the access for the operator.”]

2. Renumber present items (1), (2), (3), (4), (5), (6), (7), (8), (9) and (10) as (10), (8), (7), (9), (1), (2), (3), (4), (5) and (11), respectively, and move the text of these items accordingly.

Page 1462. Heading 84.28. Part (I).

1. Item (D). New second paragraph.

Insert the following new second paragraph :

“Rack and pinion driven lifts or hoists also belong to this category. These lifts and hoists consist of a lift cage, fitted with a motor that drives a pinion, and a mast, equipped with a toothed rack. When the pinion is engaged with the toothed rack, it permits the lift cage to move along the mast, up or down, at a controlled speed.”

2. Items (A) to (E).

Reletter present items (A), (B), (C), (D) and (E) as (C), (D), (E), (A) and (B), respectively, and move the text of these items accordingly.

Page 1463. Heading 84.28. Part (II).

- [1. Item (A). Last sentence.

Insert “, moving walkways” after “escalators”.]

2. Items (A) to (C).

Reletter present items (A), (B) and (C) as (B), (C) and (A), respectively, and move the text of these items accordingly.

Page 1464. Heading 84.28. Part (III). New items (L) and (M).

Insert the following new items (L) and (M) :

“(L) **Patient lifts.** These are devices with a supporting structure and a seat for the raising and lowering of seated persons, e.g., in a bathroom or onto a bed. The mobile seat is fixed to the supporting structure by means of ropes or chains.

[(M) **Stair lifts.** These are lifting devices, fitted with a load platform, which are fixed to banisters and are used to move disabled persons or wheelchairs with their occupant up or down stairs.]”

Page 1466 to 1467. Heading 84.29. Second paragraph. Items (D) to (IJ).

Reletter present items (D), (E), (F), (G), (H) and (IJ) as (F), (G), (H), (IJ), (D) and (E), respectively, and move the text of these items accordingly.]